

POLEMICAS

Nota discordante

Sed nunc non erit hic locus.
(Palabras de Horacio)
Guimerá, a quien no tengo el gusto de conocer, publica en el último número de GACETA DE TENERIFE un artículo que él ha titulado «¿De re... pública?».

hoy solo conserva el pelo de oro de sus ruinas. No es esta la hora de la acusación, señor mío; máxime teniendo en cuenta el patriotismo que en nuestros tiempos actuales surge como una egregia exaltación. Toda España está sobrecogida de las fiebres del fuego sacro. No hay tampoco mucha lógica en su frase: «porque si la alteza está ausente del ánimo del servidor ¿cómo pretender que anide la lealtad en el ánimo del servidor?».

¿Como si el pecado del vecino justificase el nuestro! Mal de muchos, mal de todos, dice el refrán en parecidas palabras. Y no es ésta «la hora de los reproches». V. V. las cosas a través de un cristal demaviado ahumado. En su artículo una nota discordante en este universal concierto. Ve V. «medros bastardos», «villanos de intención» donde no existen. No tanto, señor Guimerá. Un poco más de nobleza y de caballerosidad. No estamos para insultos conflatados.

Pida V. a España un puesto en su Ministerio para ver si así varía V. la ruta. Y después de esto, cuando desde los cumbres de la verdad abarque su mirada el panorama, atise los obstáculos de la realidad y de los tiempos, entonces piense y hable de «los que mandan», y sobre todo «en los demás por no haberlos barridos».

Piense y juzgue entonces frente a la realidad a los que ocupan el piso principal. Hay que estar junto a estas alturas para comprender plenamente el vértigo que nos sobrecoge. Tampoco tiene V. todavía razón para decir «que la lección ha sido estéril». Y nada más por hoy, señor Guimerá.

Espere con gran ansiedad su contestación
Tres Estrellas
Santa Cruz de Tenerife, 7 de Septiembre del año 1921.

No dice en el ensayo que ya estamos cansados de oír y leer en la tribuna y en el libro. Es un pesimista más. Escudado con palabras sancho-panzotes viene a desfercer entuertos. Ya sabemos, Sr. Guimerá, que la política española no ha estado a la altura que ha debido estar. Pero «siempre no es la hora de la acusación». Las representaciones, las acusaciones deben hacerse cuando los ánimos se serenen, cuando pase la tormenta para escuchar después las palabras, «siempre niñas y siempre nuevas» con tranquilidad de ánimo. Dice V. «que los moros están en sus tierras». Eso también lo sabemos. En su tierra están y estarán siempre, si no emigran. Tiene V. un falso concepto de la acción de España en Marruecos, pues ésta no pretende despojar a esos pobres salvajes de sus territorios—que nunca ha sido la patria de España—; se propone poner una valla a la barbarie, detener la amenaza a Europa, llevarlos el caudal de la civilización, como lo hizo en tiempos de antaño. Y como para ello se necesita la fuerza por eso de ella usa. Tenemos la obligación de enseñar al que no sabe, según el precepto misericordioso Y es eso lo que quiere España. Además la patria del quiétopo cumple con la obligación que se le ha impuesto por las Naciones en el tratado de Argeliras. Y así, aunque no sea algo absoluto. Es su acción actual un rasgo de su vitalidad. Enas que V. juzga incurias «de go biernos nefandos y de generales intiles» son reveses imprevistos. Y son también leyes de la Historia: Grecia tuvo sus tiempos de apoteosis, y sin embargo

¿Quiere usted fumar sin perjudicar su salud?
LOS CIGARRILLOS

LUCANA 66

le proporcionan este puro gusto,
elaboración verdaderamente esmerada

Sucesos en Tenerife

DOS MUJERES PIERDEN LA VIDA

Amenazas de muerte

La Guardia civil del puesto de La Laguna ha detenido a Domingo Cruz Cabrera, de 25 años de edad, por haber maltratado de obra y amenazado de muerte a su convecino Rafael Pérez Cruz.

Ampliando noticias sobre la muerte de una joven

Se han recibido más detalles acerca de la muerte de una joven en el pago del Río, término municipal de Arico. Según parece, a las 5 de la tarde del día 29 de Agosto último, la joven Juana González González, de 26 años de edad, soltera, hija de Cipriano y de Bárbara, salió de la casa de sus padres, dirigiéndose a una finca situada en el mencionado pago.

Más tarde circuló la versión de que la citada joven se había arrojado a un estanque situado en la expresada finca, siendo comprobada la noticia por sus familiares, que extrajeron del estanque el cuerpo, ya cadáver, de la infeliz joven. Ignórase si el suceso fué casual o la joven se arrojó al estanque con ánimo de suicidarse, pues se desconoce que existan móviles que la indujeran a tan fatal resolución.

Rompidos cadáveres y se los lleva

Ha sido detenida por la Benemérita,

Armenas Oramas Hernández, por haber roto dos cadáveres que cerraban la tapa de un aljibe propiedad de don Guillermo Hernández, llevándose los uenos para usarlos en su casa.

Una mujer se arroja desde la altura de un risco, produciéndose la muerte

A las 10 de la mañana del día 5 del corriente, Candelaria López Afonso de 25 años de edad, casada, se dirigió a la Fuente de Martiánez, en el Puerto de la Cruz, con objeto de llevar una cacharra de agua para llevarla a su domicilio para el consumo de la casa.

Candelaria dejó en la fuente su cacharra y seguidamente se fué a los ricos exi teutas en las inmediaciones de la indicada fuente, contemplándolos durante largo rato.

Acto seguido, desde aquellos riscos tiró al mar el sombrero que usaba y después de meditarlo se decidió a arrojarlo también ella.

La altura del risco mide sobre el mar unos 80 metros.

Cuando la gente de mar se dio cuenta de aquel suceso se precipitó a extraer el cuerpo de la infeliz Candelaria, que pereció a los pocos instantes.

Candelaria López Afonso, estaba casada, con tres hijos y, según se dice, tenía perturbadas sus facultades mentales.

Fracaso del Estado francés

Vende su flota mercante

La Cámara de diputados de Francia ha acordado la venta de la flota mercante del Estado, y sólo falta que el Senado se adhiera a esta decisión.

En más de 550 millones de francos se calcula el déficit de la cuenta de explotación en 28 de Febrero último. En cuanto a la venta, lo más probable es que se haga en bloque, liquidándola rápidamente. Se acordará la facilidad para el pago y se facilitará a los capitales la formación de cooperativas que les permitan explotar y adquirir los buques.

En 1 de Enero de 1921 la flota del Estado francés constaba de 452 943 toneladas y 266.973 toneladas de buques exaltamenes. En esta misma fecha, el total de la Marina mercante de Francia se elevaba a 3.188.670 toneladas.

Alemania y las reparaciones

Se declarará en insolvencia

El conocido economista político inglés Keynes publicó recientemente en el diario alemán «Deutsche Allgemeine Zeitung» el primer artículo de una serie de comentarios sobre «El porvenir económico», y trata en dicho artículo del Convenio de reparaciones.

Keynes opina que, a consecuencia de este Convenio, Alemania tendrá que declararse en insolvencia entre los meses de Febrero y Agosto de 1922.

El articulista comprueba que, para cumplir el programa de reparaciones, Alemania deberá entrar en 1922 las dos terceras partes de los ingresos totales del pueblo alemán.

Por nuestros pueblos

De la vida canaria

LA PALMA

La patrona de la isla de la Palma
La de Nuestra Señora de las Nieves en el presente año se ha celebrado con gran ostentación siendo muy numeroso el concurso de gente que acudió a testimoniar a la Santísima Virgen con amor y asombrada devoción.

La plaza adornada con faroles y banderolas presentaba el agradable aspecto de las fiestas, convidando desde luego a agradable esparcimiento. El bullicio, la animación, los acordes de la música contribuyeron a hacer más gratas las horas que ligeras corrieron hasta que se quemaron los bonitos fuegos artificiales, que fueron el remate de aquella deliciosa verbena.

El templo, soberbio con las bonitas alfombras que cubren su pavimento, las preciosas cortinas que tapizan las paredes, y, sobre todo, el bello golpe de vista que ofrece el pabellón que sirve de fondo al altar mayor, el riquísimo trono de plata repujada sobre que escansa la Milagrosa Imagen; las blancas dalias que en artísticos ramos le adornaban, las elegantes arañas de cristal, que parecían verdaderas sacras de luz; el recogimiento de los fieles que devotamente cumplían sus votos; todo, en fin, hacía concebir la idea de algo fantástico y misterioso.

A la hora anunciada, se celebró la misa a toda orquesta, dirigida por el señor maestro Sales, y cantada con arte por los señores Don Ricardo Nieto y Don Domingo Rodríguez Martínez. Ofició de preste el V. señor cura de Breña alta, Don Elías Pérez Hernández.

Terminado el Evangelio, en el presbiterio la simpática figura de Monseñor de Paz y Morales quien, con paso mesurado y noble continente, se dirigió al púlpito desde el cual nos hizo, en forma correcta, con un buen decir, con bellos y profundos pensamientos, un discurso magistral, haciendo resaltar las grandezas de la Virgen a la que comparó con una fecunda nebulosa, que desde el cielo de la gracia tiende sus rayos divinos por todo el mundo como nicaando a las almas sus bellezas, sus encantos, sus virtudes, sus prerrogativas, que el hombre admira, venera y adora y que la Impiedad no puede destruir ni borrar.

Terminada la función salió procesionalmente la Sagrada Imagen, pudiendo observar el espectador consolador de ver a hombres y mujeres de todas clases, disputarse el honor de llevar a hombros a la Patrona de la Isla de la Palma.

Mi aplauso sincero y entusiasta al digno párroco, alma y encarnación de esta fiesta, que ha creado en mí espíritu un recuerdo indeleble.—Un forastero.

Ameno y curioso

Las lechuzas enamoradas

Hay pocos espectáculos tan cómicos como el ver hacerse el amor a una pareja de lechuzas en noche de luna.

Ella, aunque generalmente más grande y más fuerte que él, parece ostentando la modestia y de la timidez. El macho es un galán que toma la cosa muy de veras y tiene grandes atrevimientos.

Durante algunos momentos se están muy quietos; de repente, él saca todas las plumas, hace unas cuantas inclinaciones de cabeza y lanza un chirrido suavizado, después del cual silba de la manera más tierna, al mismo tiempo que acaricia a la lechuza con una de sus alas. Ella abre sus redondas ojos y le mira de una manera muy sugestiva como pidiéndole algo; él comprende y—horrible es contarlo—d el interior de su estómago, o no se sabe de dónde, saca un ratón a medio digerir y se lo ofrece con la mayor finura; ella aun cuando tiene el estómago lleno de delicadas semillas, acepta el donativo con un murmullo de satisfacción que dice mucho de amor.

Cuando se ha comido el regalo se acarician unos a otros tiernamente durante algunos momentos, y luego se ponen muy juntos mientras ella digiere.

Al cabo de un rato echan a volar juntos en busca de nuevas presas. Las lechuzas se profanan unas a otras un cariño y una constancia que rara vez se ven aún entre los seres humanos; además, adoran a sus poco simpáticas crías y por ellas están siempre dispuestas a sacrificarse no solamente la libertad, sino la vida.

MAÑANA

Mis lágrimas de niño

por Cleofé Puertas de Ruedo.

GACETA DE TENERIFE

EN LA LAGUNA

Nuestro diario se halla de venta en La Laguna, en la droguería del señor Barreto, calle de Heradores, esquina a la de Juan de Vera

Del Parnaso canario

Pedro Bethencourt

Con motivo de su libro Salterio.

Con sus aires de artista, con su traje enlutado Prefiere los senderos que invocan el misterio. En su alma lleva escritas las notas del Salterio Y tiene el entusiasmo de un antiguo cruzado.

Espíritu sensible, con estro perfumado Quiere escalar la cárcel, salir del cautiverio; Pero dirá su Credo a pesar del dicto: Su caridad ardiente, su amor a lo creado.

Sus oscuras pupilas escrutan los abismos Y los orientes bellos de un bello Ramayana... Esquiva en los desiderios los gratos espejismos.

Le placen melodías de dulzura extrahumana. Cual Sócrates maestro goza en los tiempos mísmos De beber la cicuta de aquella turba insana.

Andrés Fernández Bethencourt.

Vallehermoso (Gomera), Septiembre de 1921.

Próxima matrícula

Los estudios eclesiásticos

Seminario Conciliar de Santo Tomás de Aquino de Tenerife.—Curso académico de 1921 o 1922

El Ilmo. y Rmo. Sr. Obispo de esta Diócesis ha tenido a bien disponer: 1.º Que desde el quince al treinta inclusive de Septiembre quede abierta en la Secretaría del Seminario la matrícula para los alumnos de Latín, Humanidades, Filosofía, Teología y Derecho canónico.

2.º Antes de matricularse los alumnos presentarán la carta comendaticia, informada por su respectivo párroco.

3.º Los que aspiren a ingresar en el Seminario presentarán una solicitud al Ilmo. y Rmo. Sr. Obispo acompañada de la partida de bautismo y certificado de buena conducta.

4.º El día treinta a las diez de la mañana tendrán lugar los exámenes de ingreso y los extraordinarios de prueba de curso.

5.º El día primero de Octubre a las diez de la mañana se celebrará la solemne apertura de curso, debiendo asistir a dicho acto los señores profesores y todos los alumnos, así inter nos como externos.

6.º El día tres del citado Octubre a las diez de la mañana se comenzarán los ejercicios de oposición a becas que consistirán: 1.º En un examen oral sobre las asignaturas del curso anterior. 2.º En hacer una traducción del latín al castellano con el tiempo de tres horas sin libros.

7.º Los aspirantes a beca han de tener aprobada el tercer año en Latín y han de ser p. br. a. Presentarán una solicitud al Sr. Obispo, acompañada de los certificados de pobreza y de buena conducta expedida por el respectivo párroco.

ción del latín al castellano con el tiempo de tres horas sin libros.

Los aspirantes a beca han de tener aprobada el tercer año en Latín y han de ser p. br. a. Presentarán una solicitud al Sr. Obispo, acompañada de los certificados de pobreza y de buena conducta expedida por el respectivo párroco.

Los que no tengan aprobado el tercer curso pueden también presentar se a oposición; pero únicamente para mérito.

La Laguna de Tenerife.—El rector, Lic Jaime Homar y Reynés.

“Sensitivas”

En la fábrica de Manuel Morales Clavijo, está a la venta esta nueva marca de cigarrillos; su elaboración es esmeradísima, cumpliendo rasgos legítimos de Cuba, que podrá comprobar el que los fume, su suave, agradable y aromático, invita a repetir.

“Sensitivas”, es confeccionadas a petición de algunos amigos, los cuales quedan complacidos. “Sensitivas”, no los he podido hacer mejor.

“Sensitivas” se venden a 0'35 pts. Depósito: Imeldo Seris 121.—Teléfono 53.

Eclesiásticas

Nuevo secretario del Sr. Obispo

Saludamos respetuosamente al nuevo secretario de nuestro amadísimo Prelado, el ilustrado y virtuoso licenciado don Juan Rotger y Niell, recién llegado de Balesares. El pasado día 6 tomó el Sr. Rotger y Niell posesión de su elevado cargo.

EL CAPITAN DE INFANTERIA

Don José Latorre González

Ha muerto en campaña, en el cumplimiento del deber

R. I. P.

Sus desconsolados esposa, madre y hermanos (ausentes); hermano, don Roberto; hermana política, doña Dolores Bethencourt de Latorre; sobrinos, tíos, primos y sobrinos (ausentes) y demás familiares;

Ruegan a las personas piadosas, una oración por el alma del finado. Todas las misas que se celebren el día 10 del corriente, en la iglesia de San Agustín, de La Laguna, serán aplicadas por su eterno descanso.

Con pluma ajena

Las artes del hogar

Eterno peregrino por aldeas y pueblos, por carreteras y caminos, por ciudades y campos—, en obra de cultura y en conquista del pan mío y de mi familia—, ocasiones mil tengo de observar la deficiente preparación que en la casa y en la escuela primaria recibe la mujer española para su vida ulterior. Con pena veo lo poco que se hace por conseguir que las niñas de hoy lleguen a ser educadoras de hombres españoles mejores que los actuales. Y por un impulso de sincero y arraigado amor a la mujer y a la patria española, como la pluma osra, con acentos de sinceridad y sin alardes profesionales, llamar la atención sobre la educación de la mujer a quienes pueden hacer mucho por elevarla y educarla y engrandecerla.

¿Cuál ha de ser el ideal de la mujer? Mejor que yo pudieran decirlo otros, entre ellos muchos clásicos de nuestra literatura. Mas, siendo yo ahora quien trate esta cuestión, he de atreverme a afirmar que, ante todo y sobre todo, para mí es la mujer la compañera del hombre. Ello, ¿qué significa? Que la mujer ha de ser el alma del hogar familiar; la modeladora consciente de los hijos y su mejor educadora; el ama de casa, que la haga riante, confortable, con calor de nido y con paz de Dios; el regazo de consuelo para las penas de la vida; la voz de aliento para el hombre que lucha. Antes que nada, la mujer ha de ser la esposa y la madre y el ama de casa. Después, todo lo demás, cuanto más mejor.

Se discute si la mujer ha de tener iguales, más derechos que el hombre. Yo no admito discusión. La mujer es, según mi opinión, más que el hombre. Ella forma hombres; éstos han de ser lo que la mujer sea y quiera. Y a eso deben tender nuestros esfuerzos todos. El día en que hagamos buenas mujeres, buenas esposas, buenas madres, habremos dado el mayor paso para hacer buenos hombres en todos los aspectos. Porque, ¿qué podremos hacer para educar hombres, si ellos salen de hogares corrompidos, si tuvieron madres que no les educaron en la mejor época para educar, en el hogar, el mejor y más adecuado ambiente de educación? ¡Madres! Os envidio y os amo; y peno con vosotras las que pensáis al ver que carecéis de medios para hacer buenos hijos y excelentes hombres. Hay que formar buenas madres y buenas amas de casa.

Tal ha de ser el tema y bandera de todos los que por España luchan y trabajan. Lo demás vendrá por añadidura.

¿Qué hacemos hoy día en tal sentido? Triste es decirlo: casi nada. En la mayor parte de los hogares ven las niñas a su madre que, si no se agita y afana en el plano de la criada, tampoco llega a la influencia la autoridad y el respeto del padre; no ven una casa limpia, alegre, cómoda, placida, que invita a la vida del hogar; observan como el padre y los hermanos mayores, en vez de vivir en casa, pasan los ratos de ocio en la taberna o en el café con los amigos; aprenden a que el hombre se divierte solo, en el teatro, en el cine, con lecturas, sin hacer cooperar a sus placeres a su mujer, la que debía ser compañera en goces, puesto que lo es en fatigas y penurias; y de su madre no reciben más que algunas enseñanzas pobres, rutinarias, frías, que de poco les valen y, si acaso, les sirven para ser iguales a su madre y no mejores.

¿Cuál es, por otra parte, la educación de la niña en la escuela primaria? El cuadro no es halagador tampoco. Por un lado las gentes dicen que la mujer no necesita de tantos conocimientos como el hombre; ello trae aparejado que su instrucción científica se rebaje. Mas dicen que ha de ser casera, y sin embargo, las artes de la casa, las artes de la madre de familia, no se le enseñan, no se le hacen practicar. En resumen, que ni aprende lo común al hombre ni lo especial suyo como mujer.

En la base de la enseñanza religiosa, el lavado, el planchado, la costura, el arte de cocinar, la higiene práctica y la Puericultura han de constituir el centro de la escuela de niñas; y a su alrededor, todo lo demás. La niña aprenderá, sí, a leer y a redactar, lo más esencial de la Aritmética y de la Geometría, nociones de Psicología, un algo de Geografía y de Historia, un mucho de Ciencias Naturales; pero todo con vistas a mejorar las artes de las enseñanzas prácticas que la hacen buena ama de casa, buena madre, artífice de comodidades y bellezas de su nido de cariño.

Hagamos, prácticamente, mujeres de su casa. No os parezca poco, mujeres. Si sois amas de vuestra casa—pero amas por bondad, por sabiduría—seréis, lo lo dudéis, amas de los hombres y de sus destinos. Ello no va contra vuestra cultura y elevación; considero que vuestra misión es de las más delicadas y difícil si es para desempeñarla bien necesitáis, en todo, aprender más que los hombres; y aprendereis más y seréis las dueñas del mundo. Decidme, en secreto, puesta la mano sobre vuestro corazón: ¿no os gustaría que un día unidas en santo vínculo con el hombre que os levantó un altar de puros afectos en el fondo de su alma, sin agobios, sin prisas, porque supisteis agarraros vuestro pan hasta que le encontrásteis, aquel vuestro marido os prefiriera como amigo a todos sus amigos, os escogiera como consejero mejor que a hombres extraños y se encontraría en vuestra casa, arregada por vosotras mejor que en el café o en el casino, disfrutara con vosotras de una lectura o de un paseo, se convirtiera con vosotras en el educador de los hijos de vuestro am? Si, estoy convencido de que eso es para vosotras un ideal hermoso. Y yo creo que, si los hombres son sensatos, para ellos también será ese ideal apetecible.

Es preciso que las Escuelas Normales hagan más estragos del hogar, y que éstas, luego, por los pueblos, por los campos, no sean igual a los maestros, sino que tengan por principal misión hacer buenas madres y buenas amas de casa. Y es preciso que los pueblos y las corporaciones y el Estado organicen escuelas de niñas por todos partes, no como las de ahora sino a base de huerta, de cocina, de sala de costura, de planchado y de lavado, de trabajo de manos y de inteligencia, con la vista puesta en el futuro hogar español, manantial de ciudadanos dignos.

Y vosotras, mujeres, pedid para vuestras hijas lo que a vosotras no os dieron, lo que os es de derecho, lo que os elevará por encima de los hombres.

José María Azpurrutia

En Norteamérica

Reforma arancelaria

Norteamérica prepara, al igual que las naciones europeas, una reforma arancelaria que, como todas las de esta época, es notoriamente protectorista.

Pero dentro de esa orientación presenta una novedad, porque las barreras aduaneras se elevan casi siempre para proteger la economía industrial, en la cual se establecen más intensamente la competencia.

Y en los Estados Unidos no sienten actualmente esa necesidad. Sus productos industriales tienen salida fácil frente a otros similares del extranjero, y su industria, salvada ó a punto de salvar el tropiezo de la baja de sus productos, acomodándose a las circunstancias tiene un porvenir floreciente y próspero.

Era preciso dirigir la protección a otros sectores de la producción, y ninguno tan castigado como el de primeras materias, agricultura y minería, cuyos precios han sufrido un descenso de consideración, y sobre esta base se ha redactado la nueva tarifa aduanera, lo cual no deja de constituir una novedad muy interesante para nosotros.

Automóviles FORD

Se acaban de recibir los nuevos modelos lanzado al mercado por esta acreditada marca, a los cuales se les han introducido muchas mejoras y entre ellas las de ser sus contrapesos desmontables con su correspondiente Stepu.

Tenemos existencias para entrega inmediata en los tipos DOBLE FAETON y VOLTURÉ de dos asientos.

Puedo visitarla la exposición en esta Agencia.—Cruz Verde 10.

Mejoras importantes

La oficina de la red telefónica insular

Ayer tuvimos la satisfacción de hacer una visita al local donde se ha establecido en esta capital la oficina central de la red telefónica insular.

REPORTERISMO LOCAL

ACTUALIDADES

La fiesta de Regla

Muy animados resultaron los regocijos populares que ayer se celebraron en el barrio de Los Llanos, con motivo de la festividad de la Virgen de Regla.

A los cultos religiosos que se celebraron asistieron muchos fieles.

En esta Comandancia de Marina se ha recibido el siguiente telegrama procedente del Observatorio Central Meteorológico:

«No se espera cambio importante del tiempo en las próximas 24 horas.»

La Junta de la Prisión

Ayer por la mañana, y presidida por el presidente de la Audiencia, don Luis P. Bernaveja, se reunió la junta económica de esta Prisión provincial, adoptando varios acuerdos encaminados al mejoramiento de la misma.

Para las juntas de fomento de casas baratas Se ha dispuesto por el Ministerio del Trabajo que los aparejadores de obras con título oficial pueden ser incluidos en la propuesta que han de formular los Ayuntamientos para la constitución de las juntas de fomento de casas baratas.

La dependencia mercantil

Se ha dispuesto que se considere como obstrucción al servicio de la inspección del trabajo la falta de cuadros de horas y libros de visitas en los establecimientos mercantiles aunque no existan dependientes empleados en ellos.

Aprovechamientos de aguas

Don Tomás González del Castillo ha solicitado autorización para derivar hasta 150 litros de agua por segundo de las discontinuas que discurren por el barranco Seo y sitio denominado Los Morales, en el término municipal de La Laguna.

Los sucesos

Daños en una finca

La Benemerita del puesto de Santa Cruz de la Palma ha comunicado al señor gobernador que el día 23 se causaron daños en una finca propiedad de don Pedro de Castro López, en el término municipal de Puntallana.

Maltrato

En la villa de Güimar ha sido detenido por la Guardia civil Ignacio Barroso Gutiérrez, por maltrato a la vecina Teresa Martín Pino.

Casa de Socorro

En este establecimiento han sido asistidos: Mercedes Gaiván de un ataque morfinómico, de pronóstico reservado.

Gregorio Rabelo, de una herida contusa en la extremidad del dedo primero del pie izquierdo con pérdida completa de la uña.

Juan Sánchez, de una herida contusa en el dedo índice de la mano derecha.

Antonio Mesa, de una herida contusa en la región frontal.

Concepción Ortega, de varias contusiones en la región glútea del dedo índice de la mano derecha y región plantar.

Concepción Sánchez Ortega, de una contusión en la región parietal izquierda.

Antonio González, de 9 años de edad, de una herida punzante en el dorso del pie izquierdo, de pronóstico leve, salvo complicación.

Fructuoso Gattierrez, de una herida incisa en la segunda falange del dedo pulgar de la mano derecha.

En este establecimiento han sido asistidos: Rosendo Ravelo, de una contusión con hematoma en la región frontal.

Francisco Brito Hernández, de una herida incisa en el dorso del pie derecho.

Agustín Aguiar, de una herida contusa en la región parietal izquierdo.

Reparador y Reparador de Pianos Pedro L. Grizzotti Solo por pocos días Calle La Rosa, 19

Iniciativas patrióticas

Para nuestro Ejército en Africa

El espectáculo de mañana. Bastante crecido es el número de localidades que se han solicitado para el espectáculo que, con el concurso de los valiosos elementos que integran la agrupación Caricato, se celebrará mañana por la noche en el teatro Municipal, con el fin de obtener recursos para la acción de nuestro valeroso Ejército en la campaña de Africa.

Desde luego es un hecho que el público de Tenerife contribuirá, una vez más, en esta ocasión a la ayuda que se le pide con objeto de procurar en cuanto le es posible que el Ejército esté en superioridad al enemigo, para mantener el honor de nuestra patria. Aseguramos a los elementos de Caricato un nuevo éxito en la interpretación de «En un lugar de la Mancha...», la deliciosa obra de Pablo Palloza («Mellón González»).

Suscripción en un colegio. El profesor don Luis Toledo y García Panasco ha iniciado una colecta entre los alumnos de su colegio, para contribuir a la suscripción abierta por la Junta Regional Patriótica, y que se destina a la adquisición de una máquina de guerra.

Espectáculo deportivo. El domingo próximo se celebrará en el campo del Tenerife Sporting Club la fiesta deportiva que ha organizado la sociedad Castro F. C., con objeto de destinar a dicha suscripción el producto que se obtenga por la venta de localidades.

Parque Recreativo

Viernes 9 Septiembre de 1921

— Solemnidad cinematográfica —

ESTRENO de la monumental película artística, interesantísima, del REAL PROGRAMA AJURIA, en UN PROLOGO y SEIS PARTES, titulada

BLANCA NIEVE

Magistral Interpretación de la EMINENTE ESTRELLA

— MARGARITA CLARK —

NOTA.—El domingo 11, a las 6 y media de la tarde, se exhibirá BLANCA NIEVE a los precios de siempre, para niños hasta diez años.

Entradas y salidas de buques

Nuestro puerto

Entradas de ayer

«Wolfram», alemán, procedente de Hamburgo, Rotterdam, Lisboa y Funchal, consignado a don Jacob Ahlers. Descargó mercancía y salió para Las Palmas, escalas y Mollamedes.

«Dwarf», cañonero inglés, de Gibraltar. Se proveyó de carbón y quedó fondeado.

«Patana», inglés, de Sierra Leona y Conkry, con un pasajero para aquí y 11 en tránsito. Cargó frutos del país y se proveyó de carbón, agua y víveres. Saldrá hoy para Liverpool despachado por los señores Eider Dempster (Tenerife) Ltd.

«Miami», inglés, de Liverpool, consignado a Eider Dempster. Dijo 6 pasajeros y mercancías y ha atracado al muelle con objeto de cargar frutos. Saldrá para Liverpool.

Veleros

Ayer entraron los siguientes: Pallebot «San Bartolomé», de Pozo Negro, con es; pallebot «Bella Lucía», de Las Palmas, con carga general, y bañandro «Paquita», de La Agüera, con pescado.

Correos interinsulares

Esta tarde regresará de la Gomera y Sur de Tenerife, el vapor correo «Fuerteventura», que saldrá mañana a las diez para Las Palmas.

Vapores que se esperan

Hoy llegará a esta capital, el vapor de la compañía Transatlántica española «Rosa Victoria Eugenia», que se dirige a Montevideo y Buenos Aires.

LA SUCURSAL

de C. CORONA

Calle San Francisco, esquina San José, frente al hotel Camacho

VIDA JUDICIAL

Señalamiento para mañana

Mañana se verá la causa seguida por el Juzgado de esta capital contra Juana María Fernández, por lesiones. Abogado, señor Oramas; procurador, señor Camí.

De Hacienda

Libramientos para hoy

D. Eufemiano Fuentes 1.998 ptas.

Cerveza alemana clara marca PILSENER

de superior calidad, se vende en los almacenes de Jacob Ahlers, Marina 31.

Fábrica de gas

Venta de cok

Cok grueso americana primera clase en fábrica 6 pts. a domicilio 6'50 pts.

Academia

Preparación para el Ingreso en la Escuela Normal y en el Bachillerato. Repaso de las asignaturas. Clase especial de Latín y de Francés. Sección de Matemáticas. La Laguna, Alamos, 54

Se venden huevos frescos a 4 huevos una peseta. Calle Candelaria núm. 31.

Ecos de sociedad

Viajes

Se ha embarcado para Las Palmas el comerciante de esta plaza don Santiago García Sanabria.

También se ha embarcado para dicha ciudad el representante en esta capital de la Vacuum Oil Company, don Héctor de Armas.

De Las Palmas ha llegado el comerciante don José M. Masot.

Acompañado de su joven y bella esposa se ha embarcado para el Ecuador nuestro distinguido amigo y paisano don Pedro E. Schwartz y Díaz Flores, nuevo cónsul de España en Quito.

Para Las Palmas se ha embarcado el apreciable joven don Domingo López Burgos.

Con su señora esposa se ha embarcado para dicha ciudad don Manuel López García.

También se ha marchado a Las Palmas el joven oficial de la Marina Mercante don José Juan Tugores.

Dentro de breves días embarcará para el Extranjero el vice cónsul de Inglaterra Mr. Griffiths.

Mañana marchará para Las Palmas el apreciable joven don Enrique Ramón Catalán.

Para el Puerto de la Cruz ha marchado la simpática señorita Concha Díaz.

Enfermos

Se encuentra restablecido de su reciente indisposición el apreciable joven don Francisco Menéndez.

De veraneo

De Bajamar, donde han tomado baños, han regresado a La Laguna, acompañados de sus respectivos familiares, nuestros distinguidos amigos el barquero de la vecina ciudad don Luis Pozuelo, y el presidente del Circulo Mercantil, don Secundino Martín.

Bodas

En la parroquia de Nuestra Señora de la Concepción se celebró anoche en esta capital el enlace matrimonial de la bella señorita Nieves Sicilia Cabrera con nuestro querido amigo don Alfredo Duroca Yanz, maestro nacional y director de nuestro colegio «Eco del Magisterio».

La ceremonia tuvo lugar ante el altar de Nra. Sra. del Carmen, siendo apadrinados los contrayentes por la señora doña Consolación García Sánchez y por don Domingo Sicilia Cabrera, hermano de la novia. Actuaron de testigos los señores don José Sicilia Carmona, concejal de este Excmo. Ayuntamiento; don José Acosta Rodríguez, don Rafael Guimerá y Castillo Valero, don Eloy Morales Martín y don Estanislao López de Vergara.

En el domicilio de la novia, fueron espléndidamente obsequiados los invitados.

El nuevo matrimonio fijará su residencia en la vecina ciudad. Les deseamos muchas felicidades en su nuevo estado.

Natalicio

Ha dado a luz un hermoso niño la señora esposa de don Santiago Santacana y Peraire.

Nerológicas

Hoy, a las 8 de la mañana, se celebrará en la iglesia del Pilar una misa en sufragio del alma del infortunado joven don José González Ramírez, que ha dos años pereció en el naufragio del vapor «Valbanera» en las costas de Cuba.

Todas las misas que mañana, día 10, se celebren en la iglesia de San Agustín, de la vecina ciudad de La Laguna, serán aplicadas por el eterno descanso del bizarro capitán de Infantería don José Latorre González, muerto recientemente en las operaciones de Melilla.

Con tan triste motivo, reiteramos a nuestro distinguido amigo el capitán de este regimiento de Infantería Tenerife núm. 64 don Roberto Latorre González, hermano del finado, y de las familias, la expresión de nuestro sentidoísimo pésame.

Mañana sábado, a las 9 de la mañana, tendrá lugar en la capilla de los Establecimientos Insulares de Beneficencia de esta capital, una solemne misa de «Requiem», con motivo del aniversario de la muerte de la que fué Superiora de los mismos, Sor Tomasa Soret e Iriarte.

Deje Vd. de usar bragueros!



Retrato de C. E. Brooks quien ha estado curando la quebradura o hernia por 30 años.

170.000 Hombres, mujeres y niños, están usando mis cofines de aire, para la hernia, todas con buen resultado y muchas completamente curadas.

¡Vd. porque nó! escribame hoy, para mí libro ilustrado «Gratis», o pase por la casa de mi representante Mr. John Nettleton (masajista inglés), Jesús Nazario, 4, Santa Cruz. Consultas gratis. Horas de 12 a 1.

AUTORIDADES PRESTIGIOSAS

En honor del señor García de Velasco

El banquete del domingo

Con motivo de cesar en el mando civil de esta provincia, nuestro respetable y querido amigo don Ernesto García de Velasco, está estos días recibiendo expresivos testimonios del alto concepto y estimación en que aquí se le tiene.

Sus numerosos amigos le obsequiarán el próximo domingo, a la una de la tarde, con un banquete, en el Hotel Inglés, de la vecina ciudad de La Laguna.

Ese homenaje no tendrá carácter político alguno, y solo será un acto de leal afecto a quien, como el señor García de Velasco, supo hacer compatible, durante su actuación gubernativa, el extrínseco, justiciero y enérgico cumplimiento de las leyes, con su trato caballeroso y sus simpatías grandes por nuestra isla.

El citado domingo, por la tarde, se celebrará el Sr. García de Velasco para la Península, y es de esperar que ese día tribute nuestro pueblo una despedida cariñosa a dicho respetable señor, como expresión de la gratitud con que en Tenerife se recorda siempre el mando civil de esa digna autoridad.

Merecido sueldo del Ayuntamiento

A la sesión que el miércoles último celebró el Ayuntamiento, llegó el redactor de este diario encargado de reseñarla, cuando ya había comenzado y por esa causa omitió, involuntariamente, dar cuenta del homenaje de gratitud que la Corporación municipal acordó tributar al Sr. García de Velasco.

EN ESTA CAPITAL

Notas religiosas

En la parroquia de la Concepción

En honor de la Virgen de los Remedios se celebró ayer con gran solemnidad en la parroquia Matriz de Nra. Sra. de la Concepción una misa cantada, con vestuarios, ante el trono de la Imagen que se venera en dicha parroquia y que estaba muy bien adornada con luces y flores.

El domingo próximo, día once, tendrá lugar la función solemne, a las 9 y media de la mañana, después de cantada la tercia y dicho el ave María. En esta función predicará el R. P. de la Congregación de la Misión de San Vicente de Paul Tomás Romero Fuentes.

Por la tarde, a las 5 y media, será la procesión de la milagrosa imagen de la Virgen de los Remedios, que recorrerá las calles de Sto. Domingo, Candelaria, plaza de la Constitución, San Francisco, San José, Norte, Alfonso XIII, Cruz Verde, Imeldo Seris, plaza del Teatro, Sto. Domingo, Calzada de la Noria y Noria hasta la parroquia.

A la procesión asistirá la Banda municipal de música, que tocará escogidas piezas (propias del acto) de su selecto repertorio.

La Patrona de las Siervas de María

El próximo domingo, día 11 del actual, las Siervas de María celebran en su capilla solemnes y pomposas fiestas. Es el día de la Patrona universal de su Instituto.

A las 7 de la mañana se distribuirá la Sagrada Comunión a las personas que lo soliciten.

A las 10, se cantará una misa solemne, acompañada de instrumentos orquestales, y de un selecto coro de señoritas.

El panegírico está a cargo del R. P. Superior del Colegio del Pilar, notable orador y hablista culto.

Gánanse, durante todo ese día, y del mismo modo, en la citada capilla, las indulgencias de la Porciúncula.

HOTEL INGLES

Plaza de la Concepción núm. 5 La Laguna de Tenerife Gran «confort». Esmerado servicio. Exquisitos «menús» Para familias y abonos mensuales, precios económicos y convencionales Servicios especiales para bodas, bautizos, jiras y encargos particulares. Excelente bar. Teléfono, 171.

Harina Inglesa OTRO GRAN TRUST INGLES

Aviso a los comerciantes mayoristas Los importantes fabricantes harineros Sres. Spillers & Baker Limited, de Londres, Cardiff, Liverpool, Bristol, Newcastle, Birmingham, Gloucester, Plymouth y Southampton (que hace muchos años es representante en estas islas Mr. A. G. Spragg) se han unido para formar un gran Sindicato bajo la razón social Spillers Milling & Associated Industries Limited, lo cual incluye entre otros importantes fabricantes harineros a M. Vernon & Sons, Ltda. Liverpool y London, F. A. Frost & Sons, Ltda. Riskworth Ingleby & Lofthouse, Ltda. etc. Este Sindicato, que ya está libre del control gubernamental, está actualmente fabricando tres clases de harina, bajo las siguientes marcas: Extra Neptune, Neptune, Princess. a precios sin competencia. Para más informes dirigirse al agente general para las islas Canarias, Mr. A. G. Spragg, Teléfono 327.

Probad el cognac y la Manzanilla DA VILA

NUESTRO SERVICIO CABLEGRAFICO

INFORMACION NACIONAL Y EXTRANJERA

(De la Agencia Prensa Asociada)

Para que se exijan responsabilidades

Una carta de un capitán
Madrid 7 24.—Un diario de esta corte publica una carta de un capitán de nuestro Ejército, fechada en Melilla.

Operaciones en la zona de Melilla

Cañones en el Gurugú
Madrid 7 24.—Se sabe que los moros solo tienen en el Gurugú dos cañones.

Difusión en el Gurugú
Nuestros aviadores arrojaron sobre el Gurugú treinta bombas, causando al enemigo grandes daños.

Convoy sin novedad. En Larache y Tetuán
Madrid 7 24.—Nota oficiosa facilitada en el Ministerio de la Guerra con la conferencia del 7, por la noche, con el general Berenguer:

Participa el Alto Comandante que se ha realizado sin novedad el convoy a Sidí Hamud y al Atalayón.
Las rebeldes han hostilizado, sin consecuencias, el zoco El Had y el bloque de Izgar número uno.

Diversas noticias de Marruecos

Incendios en Ceuta
Madrid 7 24.—En esta corte se han recibido noticias dando cuenta de que en la región de Ceuta se han declarado numerosos incendios.

La iniciativa de un marqués
El marqués de Morilla ha propuesto a Su Majestad el Rey la creación de una Legión Aérea Extranjera.

Flebotomía de hidroaviones
En Mar Chica ha fundado una flota de hidroaviones.

Patrióticos donativos ¿Ha empezado el avance?

Para los inválidos de la guerra
Madrid 8 19 30.—El señor Maura y el ministro de Gracia y Justicia, señor Francisco R. Dríguez, acompañan esta mañana a Palacio al ministro de Chile en Madrid y al representante del Banco Español Chileno en Barcelona.

Palabras de gratitud del Monarca
El Monarca agradeció el espléndido y patriótico regalo de nuestros compatriotas en Chile, expresando sus deseos de estrechar los lazos espirituales y materiales entre aquella nación y España.

También hizo presente al representante de Chile su agradecimiento por los agasajos que en esta nación se prodigarán a la Misión española que estuvo recientemente en las fiestas del centenario.

Desde Buenos Aires
En el Ministerio de Estado se ha recibido un cablegrama de la Junta de Damas de la Cruz Roja de Buenos Aires, anunciando que remite cien mil penetas para engrosar la suscripción iniciada por la Reina Victoria.

Los gobernadores

El de Canarias
Madrid, 8 19 30.—El marqués de Villafranca de E. no acepta el cargo de gobernador civil de Canarias.

El de Valencia
Está siendo comentadísimo en los círculos políticos el hecho de que el maurista señor Cayo Sotelo, nombrado gobernador civil de Valencia, no tiene la edad legal para desempeñar dicho cargo.

Inundaciones

Pérdida de cosechas
Madrid 8 19 30.—Esta mañana facilitaron en el Ministerio de la Gobernación noticias referentes a los daños causados por las inundaciones en Benavente, Zamora y otros pueblos de Aragón.

A consecuencia de las inundaciones se han perdido completamente las cosechas en esos pueblos.

CAMBIOS

Table with exchange rates for Libras, Francos, and Marcos.

En más inofensivo y más seguro de los calmantes nervinos. Cuenta ya sus éxitos por millones. Garantizan su reputación centenaria de trabajos científicos y notas terapéuticas del mundo entero, acrecentándose siempre la fama de que goza.

De venta en las droguerías y farmacias en tubos de vidrio de 20 tabletas.

Un mensaje al Rey de Inglaterra

A continuación publicamos el texto del mensaje que el Rey y de Inglaterra han dirigido los primeros ministros al terminar la conferencia de los dominios:

«Los primeros ministros, los representantes del Imperio británico en nombre del Reino Unido de los dominios británicos del antiguo imperio y de las colonias de la Corona deseamos al terminar nuestras consultas presentar a vuestra Majestad nuestros más rendidos respetos y reiterar nuestra leal adhesión a vuestro trono.»

Desde el comienzo al fin en nuestra deliberación hemos comprobado que el más esencial de los lazos que unen a nuestros pueblos (tan distantes como la Corona. Queremos asegurar a vuestra Majestad que nada ni nadie debilitará nuestra fidelidad común al Imperio y a sus Soberanos.

Sabemos el interés profundo que a vuestra Majestad inspira todo lo que se refiere al bienestar de sus súbditos y de ellos y esperamos que el resultado de nuestros trabajos con miras universales merecerá vuestra aprobación y contribuirán a la seguridad y al bienestar de vuestros Estados, al reinado de la paz en el mundo entero.

Hacemos votos porque vuestra Majestad y la Reina gocen durante muchos años de la estimación de sus súbditos y que vuestro Reino, con la cooperación de todos, continúe su marcha brillante repudiando pronto de los esfuerzos y de los sacrificios que hizo durante la guerra.»

Ejemplos elocuentes

La cooperación social
Cuando con motivo del asesinato del inolvidable señor Dato, los parlamentarios conservadores tuvieron la iniciativa de estimular, mediante premios en metálico, la cooperación social a la natural labor de la Policía, no faltó quien repudió tal procedimiento.

Pues bien, la muerte violenta del exministro Erzberger ha determinado que se acuda a idéntico recurso, y precisamente por el propio Gobierno, quien ofrece 100.000 marcos al que descubra la pista del asesino.

Y es que, cuando un crimen afecta íntimamente a la organización de un Estado, en cuanto recae sobre la persona de quien gobierna o puede gobernar, es natural y debido que la actuación política sea fomentada y completada, para su mayor eficacia, con toda suerte de estímulos.

Contra los atentados personales
En un periódico francés hallamos la noticia: «El Consejo general de Indre, en vista de la frecuencia con que se cometen atentados personales, y considerando esto un peligro para la seguridad pública, ha decidido proponer al Presidente de la República que renuncie a su derecho de gracia para los condenados a muerte o que lo ejerza sólo previo informe de una Comisión especial.»

¿Para qué comentarios? Esto se acuerda por una Corporación francesa y se le pide al Presidente de una República. Y nada habla de Torquemada ni de Trepoff.

Lo que dice «Heraldo de Madrid»

Madrid 9 0 30.—El «Heraldo de Madrid», en su número de esta noche, acoge la noticia de haber comenzado esta mañana el avance en Melilla.

Hace votos por el triunfo de nuestras tropas.

Los jarqueños
Dicen de Melilla que los jarqueños se muestran tranquilos.

Inspeccionando la zona
Los generales Berenguer y Cavalcanti han inspeccionado la zona que nuestras tropas ocupan en Melilla.

Para las operaciones de avance
Dícese que se formarán dos columnas volantes que mantendrán el contacto con la plaza.

Las columnas que avancen facilitarán los convoyes.

Presúmese que el avance se iniciará dentro de un par de días.

Criminal atentado en Barcelona

Explosión de una bomba
Madrid, 8-0-30.—Acaban de comunicarse de Barcelona que la noche pasada hizo explosión una bomba en la ventana de un hotel de la Barceloneta, propiedad del doctor Corrit.

La bomba era de grandes dimensiones. En toda Barcelona se oyó la detonación.

No ocurrieron desgracias personales. Solo causó desperfectos en el hotel. Dicho atentado se dirige contra los maestros de obras que allí se reúnen.

Se desconocen los autores del atentado.

Las cabillas solicitan perdón

Las condiciones que les impone el Alto Comisario
Madrid 9 0 30.—A Málaga han llegado los marqueses de Urquijo, procedente de Melilla.

Cuentan que las cabillas ultimamente sublevadas han solicitado perdón del general Berenguer.

Este está dispuesto a concedérselo previa la entrega de 6.000 fusiles y todas las armas que posean.

A los moros que se encuentran armados se les fusilará inmediatamente, y serán arrasados los poblados a que pertenecían.

Juan Valencia - Jerez VINOS Y COÑACS

Entre Alemania y Norteamérica

Los puntos principales del Tratado
El Tratado de paz entre Alemania y Norteamérica consta de tres artículos y copia las cláusulas económicas del Pacto de Versalles, incluyendo la de reparación de los daños causados a América por Alemania.

Los periódicos de Berlín dicen que esta cláusula no será aplicada.

El artículo 3.º del Tratado de Versalles, referente a la entrega del Emperador Guillermo y el castigo de los culpables, se ha omitido.

El Tratado entrará en vigor cuando lo ratifiquen los Gobiernos respectivos y será simultáneamente publicado en Washington y Berlín.

Comentarios de la Prensa francesa
Los diarios, comentando la conclusión de la paz entre Alemania y América, opinan, de acuerdo con «L'Echo de Paris», que los Estados Unidos eran perfectamente libres de obrar, según su criterio, y que, sintiendo que no se hayan adherido al pacto defensivo sobre el Rin, debe comprenderse muy bien su actitud y contar, mejor aún, con la amistad entre las dos grandes repúblicas que con los Tratados para asegurar la armonía de criterios que debe garantizar la paz del mundo.

«Le Gaulois», dice que los Estados Unidos han obrado con su franqueza y claridad habituales.

«Si obtienen de la victoria común menos de cepciones que Francia», añade este diario—nuestra gratitud hacia América no será enturbiada por ello con envidias o amarguras.»

Comentarios de la Prensa alemana
La «Gaceta de la Cruz», ocupándose del Tratado de paz germanoamericano, dice: «El Tratado de paz germanoamericano, dice: «Realmente podemos felicitarlos de que los Estados Unidos renuncien a reclamar la extradición del Kaiser y el castigo de los culpables de la

guerra; pero, en cambio, es muy sensible que América haya reconocido el artículo 231 del Tratado de Versalles, en el cual se declara que Alemania se reconoce responsable de las pérdidas y daños sufridos por las potencias aliadas.
Por muchas vueltas que quiera darse a la cuestión, subsistirá el hecho de que, por la aceptación de este tratado con los Estados Unidos, reconocemos nuestra culpabilidad en la guerra.»

Mirando al mundo

EN EL PERU Mensaje del Presidente Leguía

El Presidente de la República, señor Leguía, ha leído ante el Congreso peruano un Mensaje en extremo interesante.

En él hace alusión a la política extranjera y expresa su confianza de ver los derechos del Perú reconocidos, con lo que la fraternidad americana será un hecho.

Las cuentas rendidas por la administración del país, señalan el gran esfuerzo realizado para la reconstrucción nacional, a pesar de la crisis mundial y la tenaz conspiración de determinados políticos, reprobados por la opinión pública.

El Presidente afirma que el Gobierno actual, apoyado por el pueblo peruano, es el más firme y el más sólido que el Perú ha tenido en su historia.

Invoca como testimonio de la gran popularidad del Gobierno, la respuesta dada por Europa y América a la invitación que se hizo con motivo de la fiesta del Centenario, enviando Misiones especiales.

La construcción de los ferrocarriles se ha desenvuelto en forma tal que bien pronto la línea O lente estará unida a la gran vía central, quedando la capital en comunicación con el gran río Pacheta y el Atlántico.

También señala el Mensaje los trabajos de pantano hechos en la provincia de Cuzco, con los que se ha conseguido duplicar la producción en una de las regiones más ricas del país.

Por último, se anuncia que el Banco Nacional quedará creado en el corriente año.

La Bota de París

Pelotería y manufactura de calzados finos y de todas clases. Son los más conocidos y acreditados, por sólidos y elegantes; su clientela lo afirma y su calzado lo comprueba. Precios al alcance de todos.

San Francisco núm. 12.—Joaquín Cola Sabater.

Consultorio Médico-Quiquirgico del Dr. Alvaro del Río

Medicina interna, Cirugía general, Ginecología (enfermedades de la mujer) y Sifilografía de 2 a 4 de la tarde.

Enfermedades de los niños de 4 a 5.—(Excepto los domingos). Consultas especiales a horas convenientes. Asistencia a partos. Inyecciones de neosalvarsan alemán y francés.

Doctor Allart (antes Sol) número 42.—Teléfono 171.

La Funeraria

Calle de Imeldo Seris 105.—Teléfono N.º 67. Esta antigua y acreditada casa tiene el gusto de ofrecer al público un servicio completo de carrozas blancas desde la más lujosa hasta la más modesta.

Como siempre, esta casa continúa sirviendo en todo lo relacionado con la misma, avisando solo por teléfono.

CEREALMIL Fernández

Alimento completo vegetariano a base de cereales y leguminosas. Especialidad para niños, ancianos, enfermos del estómago y convalecientes. Inimitable como alimento en los casos de intolerancia gástrica y afecciones intestinales.

Fernández & Canivell y C.º Montilla

Luis Fraga García Médico-Cirujano

Medicina interna.—Enfermedades de la piel, sifilítica y venéreas. Asistencia a partos. Inyecciones de neo salvarsan (914) y salvarsan sódica (2306) último invento alemán de la serie de Ehrlich empleado con preferencia en las clínicas extranjeras.

Horas de consulta de 11 a 1 y de 3 a 6. Tratamientos a horas convenientes. San Juan Bautista, 17. Teléfono, 544.

Azúcar de la Fábrica Ntra. Sra. del Rosario, de Punta del Hidalgo. Única que queda produciendo en el país. Clase 1.ª Blanca magnífica. Clase 2.ª Rubia (Morena). Precios inmejorables. Este azúcar que es mejor que cualquiera otra clase de las introducidas en esta isla se puede comprar siempre por debajo del precio de aquellas, puesto que los vendedores adaptan este siempre con baja, a las fluctuaciones del mercado. Dirigir los pedidos a Don Maximiliano Díaz Navarro.—Bancourt Alfonso, núm. 20.—Santa Cruz de Tenerife.—Don Rafael González Díaz.—Ortova.



Tipo K para hacer glicógeno. Representante: JACOB AHLERS

Tercio de Extranjeros (Legión Extranjera)

¡Españoles! ¡Extranjeros! Venid al Tercio de Extranjeros, que defiende el honor y territorio nacionales. Se abre un engranche por la duración de la campaña. Premio 800 pesetas. Sigue abierto el engranche por cuatro y cinco años, con 500 y 700 pesetas de premio respectivamente. En el Gobierno Militar podéis inscribirlos. No se exige documentación alguna. El Tercio de Extranjeros es un Cuerpo ya glorioso.

CLINICA COSTA e Instituto de Terapéutica Física Viera y Clavijo núm. 52

CIRUGIA GENERAL.—OPERACIONES de cráneo, pecho, abdominales, apendicitis, hernias estomago e intestinos, tumores del vientro, vías urinarias, huesos, etc. Ginecología, nariz y oído. Oftalmología.—Gratificación científica de vista y toda clase de operaciones de los ojos, cataratas, fistulas lagrimales, etc. Cinecología.—Tumores de matriz, prolapso, etc. Partos.—Servicio especial de partos. Asistencia en departamentos propios. Medicina general.—Enfermedades de la sangre, pecho, aparato digestivo, corazón, etc.

Tratamiento especial de la blenorragia aguda y de la sífilis por el método intensivo. Inyecciones de fosfato sódico, en un hermoso edificio alado y rodeado de jardines tiene extensas todas las habitaciones destinadas a enfermos y cuenta con los aparatos de esterilización más modernos y perfeccionados y con una sala especial de operaciones asépticas y servicio de cirugía modelos, además de todos los elementos necesarios para hacer curas de régimen y cocina dietéticas.

No se admiten enfermedades mentales ni infecto-contagiosas. Electricidad médica en todas sus formas para el tratamiento de distintas enfermedades. Corrientes galvánicas farádicas de Wat-ville, ondulatoria, sinusoidal. Electricidad estática. Baño y ducha eléctrica. Frías, húmedas, secas, húmedas. Corrientes inducidas de Morton. Corrientes de Leduc. Alta frecuencia. Lámpara condensador. Gran soldador. Luz ultravioleta. Termopuntura (Diatermia). Electrocoagulación. Aire caliente médico y quirúrgico. Baños hidroeléctricos y de luz.

RAYOS X Aparato King, último modelo de la casa Vappler, el más perfeccionado y de gran potencia para el tratamiento del cáncer y tumores malignos de la piel, hemorragias y tumores en la matriz, metástasis, cáncer del pecho, etc. Exploración detallada del aparato respiratorio, circulatorio y digestivo Radiografías instantáneas.

Gran aparato Bergonie para ver tratamiento de la obesidad. Aplicación de estas distintas modalidades de la energía eléctrica para el tratamiento de atrofia y dolores musculares, lumbago torácico, parálisis infantil, polineuritis, neuralgia facial, intercostal, ciática del ovario, Histerismo, Contracturas, Neurastenia, Tics, Caricaturas, Reumatismo, Anquilosis de los dedos, Ulceras varicosas, Arteriosclerosis, Vómitos nerviosos, Estrabismo crónico, Oclusión intestinal, Hemorroides, Fisura de ano, Prurito anal, Incontinencia de orina, Dolores menstruales.

Tratamiento especial de la BLENORRAGIA CRONICA y sus complicaciones. Orquitis. Orquiopididitis, etc. Personal técnico.—Se ha dividido la asistencia de los enfermos por especialidades y existe servicio permanente de enfermeras inglesas (con diploma del Hospital de San Bartolomé de Londres y del Centro Tocoológico de Inglaterra) y españolas. Horas de consulta.—Lunes, miércoles y viernes de 10 a 11 y de 4 a 6; martes, jueves y sábados de 10 a 11 y de 3 a 6. Gratis para los pobres todos los días de 6 a 7.

Doctor Moreno Especialista en enfermedades de los ojos

Corrección científica de todos los defectos de visión. Curación radical de granulaciones y fistulas lagrimales. Operaciones de toda clase de Cirugía ocular.

Consulta diaria de 12 a 1 y de 3 a 5. Calle de Lima 9) próximo Plaza Weyler)

¡PANADEROS!... LO CARO RESULTA BARATO

Marina de los Sres. Francisco Ribas y Hermanos, de Valls (Tarragona) P. R. (Gran Fuerza) H. (Fuerza)

Próximo arribo vapor «Escolano» De venta solo COMERCIO AL POR MAYOR en Santa Cruz de Tenerife

Gonocure

Inyección antiblenorrágica de seguros y positivos resultados. No irrita, posee un gran poder bactericida y no produce estrechez. Depositario exclusivo para Canarias. GASPÀR MELÉNDEZ. Triana 70 y 72 y Muro 2. (Las Palmas).

The Perfection

La fábrica de Gas-o-a más importante de la provincia. Tiene depósitos en casi todas las islas. Necesita representantes.

EL HISTOGENOL NALINE es el RECONSTITUYENTE más poderoso que al medicina dispone.—Se vende en Elixir Granulado de Comprimidos y Ampollas

# YA LLEGO la deseada leche condensada marca VAQUERA

De venta en todos los establecimientos de comestibles.-Para pedidos F. GUERRERO.

## Daimler Motoren Gesellschaft



Camiones de Carga  
Los más sólidos y de menor gasto.



Coches de Lujo  
Los más elegantes.

con carrocería especial para plátanos

Para más informes:

**JACOB AHLERS**

Marina 31

## Otto Medem y Ca.

Valencia.-Barcelona.-Bilbao.-Málaga.-Alicante

Agentes generales para la importación en España de Sales de Potasa del SINDICATO DE POTASAS de **Stassfurt (Alemania)**

Escorias Thomas, Superfosfatos, Superfosfatos concentrados, Sulfato de Amoniaco, Nitrato de Sosa, Nitrato de Cal de Noruega.

### AZOPATO. Abono orgánico

Sulfato de hierro y toda clase de materias fertilizantes. Azufre sublimado, Azufre precipitado, Sulfato de cobre.

Representante General para las Islas Canarias,

**JACOB AHLERS**

MARINA, 31

Preios especiales para partidas importantes.

## Banco Hispano-Americano

Sucursal de Santa Cruz de Tenerife

San Francisco, 6 y 8

CAPITAL: CIENTO MILLONES DE PESETAS

CENTRAL: MADRID, PLAZA DE CAÑALEJAS, NUMERO 1

SUCURSALES Y AGENCIAS

Albacete, Alcoy, Alicante, Antequera, Badajoz, Barcelona, Bilbao, Cáceres, Cádiz, Cartagena, Córdoba, Coruña, Ejea de los Caballeros, Figueras, Granada, Huelva, Huesca, Jaén, Játiva, Jerez, Las Palmas, Linares, Logroño, Mahón, Málaga, Mérida, Murcia, Olot, Palma de Mallorca, Pamplona, Ronda, Salamanca, Santa Cruz de Tenerife, S. villa, Soria, Tarraza, Tudela, Valdepeñas, Valencia, Valladolid, Vigo, Villafranca del Panadés y Zaragoza.

El Banco Hispano Americano realiza toda clase de operaciones de Cambio, Bolsa y Banca, en condiciones muy ventajosas.

La sucursal de Tenerife continúa las operaciones bancarias de los señores Nicolás Dehesa y Cia., que eran a su vez sucesores de las de los señores Miller Wolfson & C.º Ltd.

### INTERESES QUE ABONAMOS EN MONEDA EXTRANJERA

Cuenta Libres Cheque a la vista.	3 1/2 % anual
Cuenta francos a la vista.	3 % anual
Cuenta marcos a la vista.	2 % anual
Cuenta marcos a un año fecha.	3 1/2 % anual

Horas de Despacho: de 9 a 12 y de 2 a 4.

## Casa de Salud Médico-Quirúrgica

DIRECTOR

Dr. J. Rodríguez López

Calle 25 de Julio, No. 23 (Barrio de los Hoteles)

### INYECCIONES DEL 606

ENFERMEDADES DE LA MUJER: Operaciones de la matriz, pechos y partos. CIRUJIA GENERAL: Operaciones de vías urinarias, estómago, intestinos, apendicitis, hernias, garganta, nariz, oídos y ojos

MEDICINA GENERAL: Enfermedades del aparato respiratorio, estómago e intestinos.

Visita a domicilio cuando los enfermos no pueden venir a la consulta

HORAS DE CONSULTA: De 10 a 12 y de 4 y media a 6

Consultas para pobres: De enfermedades de la mujer, matriz, vías urinarias, los lunes, miércoles y viernes, a las 7 de la noche. De otras enfermedades martes, jueves y sábados a la misma hora.

## Droguería de Manuel Ramírez Filpes

Valentín Sanz núm. 2 (a).—Santa Cruz de Tenerife

Se acaba de recibir un gran surtido de inyectables de la importante casa F. DUCATTE de París. Depósito CAPSOL, gran tintura para ropa.

Sanatogen, La Regulina, Lisol, Neosalvarsán, de todas las dosis, Alemanes, Crema Simón, Linaza Tartin, Depurativo Richelet, Sal de Carlsbad, Gotas Rami y Pafe, Bálsamo Bengue, Lactosymbiosina, Lacteol, Lactobaciline, Carnen Lefranq, The Chamber, Tricacina, Urasetina y Kymosine (Plegnine), Rogier, Píjules Orientales, Hemoplasme Lumiere en Grajeas y Sellos y Ampollas, Emulsión Kepler de aceite de Hígado de Bacalao con Extracto de Malla, Iodona Robin en Ampollas y Gotas, Cholekinease, Choleina Camus Vino y Jarabe Nourry, Cápsulas de Aceite de Chaulmogra, Laxamel, Jupol Valerianato Pirio, Elixir Grez, Santeose pura y cafeinada, Litarine, Glaxo, Benges Food, Digestivo Pinel, Agua Vichy, Hospital y Celestins.

## JARABE RICHE

Poderoso reconstituyente de actividad extraordinaria. Tónico general del sistema nervioso.

Anemia, Neurastenia, Debilidad

### INYECTABLES RICHE

Núm. 1. Estrigno-fosfarinados, insustituibles en tratamientos de neurastenia, depresión nerviosa, astenia post-gripal.

Núm. 2. Ferro fosfarinados, inmejorables para la regeneración de la sangre, anemias y cloro anemias.

### Laxante Ultra-Moderno Bescansa

La última palabra de la terapéutica para combatir el estreñimiento habitual.

Depositorio exclusivo para Canarias

**GASPAR MELENDZ**

Triana 70 y 72 y Muro 2.—Las Palmas

## Alvaro Rodríguez López

Servicio fijo semanal para los puertos de La Palma, Gomera y Norte de Tenerife

### Vapor SANCHO II

Salida de Santa Cruz de Tenerife los sábados admitiendo pasaje y carga para Santa Cruz de la Palma, Sauces, Tazacorte, Silos, Garachico e Icod.

### Vapor SANTA URSULA

Salida de Santa Cruz de Tenerife los sábados admitiendo pasaje y carga para San Sebastián, Hermigua, Aguio, Valle Hermoso, Valle Gran Rey, Valle Santiago y Puerto Orotava.



El día 17 del presente mes de Septiembre, saldrá de este puerto el vapor frutero alemán

### OLDENBURG II

admitiendo frutos bajo y sobre cubierta para ROTTERDAM y HAM.

Para más informes diríjanse a su Consignatario

Jacob Ahlers, Marina 31.

### Empresa de coches de plaza

Servicio de día. Se prestan servicios de noche, avisando con anticipación. Precios especiales para bodas, bautizos y viajes en erior. Teléfonos: Purada número 11—Cochera número 509.



El vapor americano

### MONTICELLO

saldrá para HAMBURGO el día 9 de Septiembre admitiendo frutos sobre y bajo cubierta y 6 pasajeros de 1.ª clase.

Para carga dirigirse a D. Jacob Ahlers

Depósito de Carbones de Tenerife S. A Marina 31 (altos)

### De interés para los automovilistas

En la Agencia FORD de esta plaza se acaba de recibir un STOK completo de piezas de repuestos para los auto camiones y tractores, así como un verdadero surtido en accesorios como bocinas de metal y de nickel, los célebres KLAXON, gamuzas, generadores de zinc y de metal, bombillos, bujías de varias marcas, aceites MOTOROL y grasas de esta acreditada marca de la cual somos los únicos importadores, cintas para frenos de varias medidas, faros y otros muchos artículos para camiones y autos.

Visiten esta casa y se convencerán de que sus precios no tienen competencia.

### "Corsetería F. Prats"

Imeldo Seris 41, (A.)

Advertimos a nuestra selecta clientela, que hemos puesto a la venta los últimos modelos para verano de corsés, fajas, cintos y corsets, cuyos tipos han sido diseñados sobre modelos vivos, siendo por lo tanto los más prácticos y cómodos, fórmulas gratis.—Envíos francos de porte.—Precios baratos. Verano de 1921

### La Gran Feria de Leipzig

tendrá lugar del 28 de Agosto al 3 de Septiembre de 1921.

Del 5 de Marzo al 11 Marzo de 1922.

Esta Feria es la más importante para el intercambio internacional de mercancías.

Muy importante tanto para los productores como para los consumidores. Al mismo tiempo:

### Exposición técnica y de construcciones

Para informes diríjanse al Representante honorario

Jacob Ahlers

y al Messamt für die Mustermessen en Leipzig.

### Abonos químicos

Sulfato de amoniaco, Sulfato de potasa, Nitrato de sosa, Superfosfato de cal y de hueso, Sulfato de hierro. Abonos orgánicos. Abonos compuestos.

Precios muy reducidos. De venta: Almacenes de Andrés Lombet.

### Bálsamo Lorén

El más moderno y el más eficaz para el tratamiento de las heridas y dermatosis. Aséptico-germicida y citofáctico de acción constante, Oxidante de toxinas, Agotígeno y queratoplástico.

Fórmula autorizada y registrada por la Inspección General de Sanidad.

Pídase en todas las buenas farmacias y droguerías. Depósito exclusivo para las Islas Canarias.—Gasper Meléndez, Triana 70 y 72 Muro 2.—Las Palmas s.

### Cemento alemán

MARCA "Aisen Portland"

hay siempre existencia JACOB AHLERS Marina 31.

### Se venden automóviles

Un precioso landolet, marca Napier, recién reparado, como nuevo para siete pasajeros. Un feotón de la acreditada marca Nazzari, recién reparados todas sus piezas, como nuevas, para siete pasajeros. Para informes, Ramón Suárez, Canales 5

### Automóviles Ford

nuevo tipo modelo 1921

Durante la segunda quincena del presente mes son expuestos en esta Agencia, dieciséis modelos de NEW YORK, varios coches de esta acreditada marca en los modelos del presente año, y entre ellos los ya conocidos VOITURETT de dos asientos.

Se ruega a las personas interesadas que tienen hecho sus encargos, se pasen por esta Cruz Verde 10.

### Banco Vitalicio de España

Compañía anónima de Seguros

Capital Social Ptas., 15.000.000,00

Capital desembolsado, 4.500.000,00

Reservas en 31 diciembre de 1920 comprendidos los reaseguros, 55.118.883,06

Pagado a los asegurados hasta 31 diciembre de 1920, 95.920.677,97

Esta sociedad se dedica especialmente a constituir capitales pagaderos a la muerte del asegurado o a un plazo determinado para el cumplimiento de obligaciones, formación de dotes, redención de quinta y demás combinaciones análogas, rentas vitalicias inmediatas o diferidas y compra de usufructos y nuda propiedades.

Representaciones en toda España. Domicilio social: Rambla Cataluña, 18 y Cortes. 603—Barcelona.

Autorizado por la Comisaría General e Inspección de Seguros.

Para toda clase de informes y contratos en esta provincia, pueden dirigirse a Emilio Mandillo, Alfonso XIII, 82 Delegado en Santa Cruz de Tenerife.

Viuda e hijos de Aureliano Vases

En Las Palmas: Sres. hijos de Juan González.

### Colegio de San Ildefonso

(SAN VICENTE FERRER, 63 y 65)

A cargo de los hermanos de las ESCUELAS CRISTIANAS

Incorporado al Instituto general y Técnico de Canarias

En 1.º de Octubre darán comienzo las clases de Bachillerato, comerciales y primeras enseñanzas.

Hasta el 15 de Octubre está abierta la matrícula para alumnos de Enseñanza Colegial de Bachillerato.

Se admiten alumnos internos, medios internos y externos.

Durante las vacaciones se darán clases del 15 de Agosto al 20 de Septiembre.

Para informes su Director

### Gran exposición de medallas con imágenes

R. González.—Alfonso XIII N.º 80

Más de cien medallas en oro de 18 kilates con platino, brillantes, diamantes, perlas, esmeraldas, rubí, zafros y onix.

### "Automóviles Villavicencio"

Viajes económicos a Santa Cruz y vice versa, 6 pesetas ida y vuelta.

Se va a buscar y se lleva el pasaje a domicilio, avisando al teléfono, número 98, Calvario 62.

## Compañía Trasatlántica de Barcelona (Antes A. López)

Puerto de Santa Cruz de Tenerife

Servicio del mes de Septiembre de 1921

NOMBRE DEL VAPOR	DIAS	DESTINO
REINA VICTORIA EUGENIA	9	Montevideo y Buenos Aires
CATALUNA	4	Santa Cruz de la Palma, Río de Oro, Monrovia y Fernando Póo. Las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona.
SAN CARLOS	1	Cádiz y Barcelona.
MONTEVIDEO	3	Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Colón, Puerto Cabello, Sabanita, Curazao y La Guayra.
MANUEL CALVO	18	Cádiz y Barcelona.
INFANTA ISABEL DE BORBON		

Los Consignatarios, Viuda e hijos de Juan La-Roche.—Alfonso XIII núm. 35.

### Metal amarillo en planchas

De distintos números, con sus correspondientes clavos también de metal amarillo y filtros a precios inmejorables.

Se sirven las marcas 3 Coronas y Montz a elección, siendo su precio igual para las dos marcas.

Este metal ha dado un buen resultado para forrar buques, siendo preferido a cualquier otro.

Embarques inmediatos.

Para informes su representante

**MAXIMILIANO DIAZ NAVARRO**

Bethencourt Alfonso núm. 20. Santa Cruz de Tenerife

### "Automovilistas"

Se ha recibido un inmenso surtido de materiales, piezas y accesorios de todas clases para Autos, Motos y Bicicletas.

Visiten Vds. esta casa, la mejor surtida de la provincia.

### Acero especial para muelles de Auto

ALBERTO CAMACHO, Imeldo Seris, 70 y 72—Santa Cruz de Tenerife

La casa ALBERTO NOGUERA avisa a sus numerosos clientes y a todos los compradores de cajas para tomates que en la próxima zafra, venderá a los más bajos precios del mercado, contando en época oportuna con un stok de más de TRES MILLONES DE CAJAS.

Tiene ya existente en sus almacenes de Tenerife y Las Palmas más de un millón de cajas. Continuamente nuevos arribos.

## EL HORREO

Primera marca española de sidra champagne

Acaba de llegar una importante partida

Depositorio exclusivo para las islas Canarias:

**Manuel F. FERIA**

Valentín Sanz núm. 1.

## Price's Patent Candle Company Ltd.

DE LONDRES

Fabricantes de las renombradas velas marca "BARCO", recomendaré confiadamente a los señores compradores su Jabón moteado azul, marca "Barco" de Price.

Al comprarse las velas marca "Barco" de Price, pídase también el Jabón moteado azul, marca "Barco" de Price.

Desconfiarse de las imitaciones.

## Materiales para el empaque de frutos

Siempre tienen precios en condiciones los Sres. Frankfurter & Lieberman de Hamburgo. Para pedidos diríjanse a su representante, Francisco González Palenzuela.

Imeldo Seris 95. Apartado 30.

## ATENCIÓN

TEOFANI & CO. LTD.

La fábrica de cigarrillos más importante del mundo

Dichos cigarrillos desde su introducción en estas Islas han sido los de mayor consumo y preferidos por el público de buen gusto.

Producción anual: CIENTO MILLONES DE CAJAS entre los distintos tamaños que se fabrican.

MARCAS EXISTENTES EN PLAZA

PHARAOH'S DREAM SONIA  
LUCANA n.º 14 YENIDJEH G. F.  
Id, n.º 2 YENIDJEH P. F.  
KING'S OWN EMPIRE KING'S OWN PETIT  
RUSSIAN G. T. ROSSE TIP

### "LUCANA 66"

De venta en los principales establecimientos del ramo. Para pedidos a sus Agentes ASCANIO Y COMPANIA, Imeldo Seris, 20.—Teléfono 197.—Santa Cruz de Tenerife.

## HOTEL MARTIANEZ

Puerto de la Cruz

Este Hotel con sus magníficos jardines y terrazas queda abierto durante todo el año. Buen servicio, excelente cocina.

C. H. Trenkel, Gerente.